



**WYJAŚNIENIA / ZMIANY
do ZAPYTANIA OFERTOWEGO (rozeznania rynku)**

Nabywca

Gmina Miejska Kraków
NIP 676-10-13-717
z siedzibą w Krakowie (31-004)
pl. Wszystkich Świętych 3-4,
reprezentowana przez Komendanta
Straży Miejskiej Miasta Krakowa

Odbiorca / Płatnik/Zamawiający

Straż Miejska Miasta Krakowa
ul. Dobrego Pasterza 116
31-416 Kraków
Tel: 12 6882 150; 12 6882157;
Strona internetowa Odbiorcy / Płatnika: www.bip.krakow.pl/ST

W związku z zadanymi pytaniami, Zamawiający wyjaśnia lub zmienia zapisy:

1. Pytania / wnioski o wyjaśnienia z dnia 07.06.2021 złożone przez P4 Sp. z o.o.

„-Dział techniczny chce doprecyzować zapis „dostęp do baz poprzez prywatny APN i sieć SMMK,” – na czym ma dokładnie polegać zapewnienie dostępu do sieci SMMK przez Play – dałem DW osobę od nas, która dba o techniczną stronę takich rozwiązań.”

Odp. Dostęp do baz poprzez prywatny APN i sieć SMMK oznacza możliwość korzystania przez funkcjonariuszy SMMK z zasobów baz danych SMMK wykorzystując urządzenia mobilne w terenie, które poprzez prywatny APN (podwójnie szyfrowany) i sieć SMMK łączą się z tymi bazami.

*„- bezpłatna aktywacja (punkty a i b)- **nie mamy, minimum 1 + VAT**”*

Odp. Zamawiający wymaga bezpłatnej aktywacji.

„- bezpłatna wymiana numerów – max 20 w okresie umowy (punkt i)” -wymiana numerów zgodnie z cennikiem, nie mamy promocji na darmową wymianę – aktualnie zmiana numeru wg cennika to 150 PLN + VAT”

Odp. Zamawiający wymaga bezpłatnej wymiany numerów – maks. 20 w okresie obowiązywania umowy.

*„- zblokowanie wszystkich reklam (punkt j)- **rozumiem, że chodzi o zgody marketingowe i handlowe**”*

Odp. Zamawiający wymaga zablokowania treści reklamowych, marketingowych i handlowych przychodzących z wykorzystaniem numeru telefonu.

„- 30-dniowy okres płatności (punkt m)- *zawniosuję o to, gdy będziemy wiedzieli że spełnimy Państwa techniczne wymagania w kwestii apn*”

Odp. Ww. zapis nie jest pytaniem do Zamawiającego.

„- uruchomienie APN na 5 dni przed rozpoczęciem świadczenia usług do testów (punkt o)- *Staszku prośba o ustosunkowanie się do tej kwestii*”

Odp. Ww. zapis nie jest pytaniem do Zamawiającego.

2. Pytania / wnioski o wyjaśnienia z dnia 07.06.2021 złożone przez Orange Polska

„1. Dotyczy § 5 pkt 20 umowy - Wnosimy o zmianę, że okres płatności 30 dni liczony jest od dnia wystawienia faktury przez Wykonawcę.”

Odp. Zamawiający nie wyraża zgody na zmianę zapisów projektu umowy. Treść dotyczy § 5 ust. 2 „a nie 20” (prawdopodobnie omyłka pisarska).

„2. Wykonawca wnosi aby do umowy dodać postanowieni o tzw. udostępnieniu danych osobowych personelu/przedstawicieli Stron. Oczywiście jest bowiem, że do takiego udostępnienia dojdzie, a w wyniku tego Strony staną się niezależnymi administratorami w/w danych osobowych. Poniżej propozycja zapisów, które mogą zostać zmienione poprzez dostosowanie ich do faktycznych relacji pomiędzy Stronami:

4. Wzajemne udostępnienie danych osobowych pracowników i współpracowników Stron.

1) W celu wykonania Umowy, Strony wzajemnie udostępniają sobie dane swoich pracowników i współpracowników zaangażowanych w wykonywanie Umowy w celu umożliwienia utrzymywania bieżącego kontaktu przy wykonywaniu Umowy, a także – w zależności od specyfiki współpracy - umożliwienia dostępu fizycznego do nieruchomości drugiej Strony lub dostępu do systemów teleinformatycznych drugiej Strony.

2) W celu zawarcia i wykonywania Umowy, Strony wzajemnie udostępniają sobie dane osobowe osób reprezentujących Strony, w tym pełnomocników lub członków organów w celu umożliwienia kontaktu między Stronami jak i weryfikacji umocowania przedstawicieli Stron.

3) Wskutek wzajemnego udostępnienia danych osobowych osób wskazanych w ppkt 1) oraz 2) powyżej, Strony stają się niezależnymi administratorami udostępnionych im danych. Każda ze Stron jako administrator udostępnionych jej danych osobowych samodzielnie decyduje o celach i środkach przetwarzania udostępnionych jej danych osobowych, w granicach obowiązującego prawa i ponosi za to odpowiedzialność.

4) Strony wzajemnie prześlą swoim pracownikom i współpracownikom treść określonych przez drugą Stronę Informacji o danych osobowych dotyczącej pracowników i współpracowników drugiej Strony, przed udostępnieniem ich danych osobowych drugiej Stronie, udokumentują to przekazanie, a także będą przechowywały dokumentację przekazania w sposób zapewniający jej dostępność oraz integralność przez czas trwania Umowy, a także 5 lat dłużej.

5) Jeśli Koordynator Umowy Strony nie wskaże inaczej w formie pisemnej, elektronicznej lub e-mailowej, druga Strona, w wykonaniu obowiązku z ppkt 4), powinna użyć treści Informacji o danych osobowych dotyczącej pracowników i współpracowników drugiej Strony, dostępnej na stronie [www. \(wersja Wykonawcy\)](#), [www. \(wersja Zamawiającego\)](#).”

Odp. Zamawiający nie wyraża zgody na uzupełnienie projektu umowy proponowanymi zapisami, gdyż zgodnie z przyjętą w naszej jednostce praktyką nie wpisujemy takich informacji do umów, a dane reprezentantów Stron przetwarzamy m.in. na podstawie art. 6 ust. 1 lit. b RODO tylko w celu zawarcia i realizacji umowy, a to nie jest udostępnienie danych osobowych.

„3. Dotyczy Załącznika nr 2 Formularz Ofertowy - W załączniku tym wartości w kolumnie D, E oraz F mają być przeliczane na okres 36 miesięcy, pod wszystkimi tabelami tego załącznika jest informacja iż termin realizacji zamówienia jest od 01.09.2021r. do 31.08.2022r. czyli 12 miesięcy. Natomiast w załączniku nr 4 do SWZ Projekt Umowy w § 4 jest mowa o okresie 24

miesiący od dnia jej podpisania jednak nie wcześniej niż od 01.08.2021 r. - Wnosimy o doprecyzowanie na jaki okres ma obowiązywać umowa."

Odp. Umowa ma obowiązywać na okres 12 miesięcy, zgodnie z zapisami w Zapytaniu ofertowym (ogłoszeniu). W załączniku (formularz oferty) zostały poprawione omyłki pisarskie i ponownie został udostępniony na stronie BIP Zamawiającego oraz załączony do odpowiedzi przesłanej drogą elektroniczną.

„4. Zgodnie z treścią § 8 ust.10 umowy - Zamawiający zastrzega sobie prawo do potrącania kar umownych z należnego Wykonawcy wynagrodzenia, na co Wykonawca wyraża zgodę. W celu uniknięcia w tym zakresie nieporozumień, Wykonawca wnosi o potwierdzenie, że ewentualne naliczenie i potrącenie kar umownych poprzedzone zostanie postępowaniem, które potwierdzi prawidłowość naliczania kar umownych. Powyższe wynika z okoliczności, że kara umowna powinna przysługiwać Zamawiającemu tylko i wyłącznie w przypadku, gdy niewykonanie lub nienależyte wykonanie zobowiązania nastąpiło z winy Wykonawcy, co w praktyce oznacza konieczność istnienia procedury, w toku której Strony mają możliwość przedstawienia swojego stanowiska."

Odp. Zamawiający potwierdza, że ewentualne naliczenie i potrącenie kar umownych poprzedzone będzie postępowaniem do czego odnoszą się zapisy projektu umowy zawarte w § 8 pkt 4 i pkt 5.

„5. Wykonawca w treści postanowień § 8 ust. 12 umowy wskazuje - Niezależnie od kar umownych określonych powyżej, Zamawiający ma prawo dochodzenia od Wykonawcy odszkodowania, do wysokości poniesionej rzeczywistej szkody z tytułu niewykonania lub nienależytego wykonania Umowy (z wyłączeniem utraconych korzyści)."

Pyt. W świetle powyższego Wykonawca zwraca się o potwierdzenie, że Zamawiający wyraża zgodę na uzupełnienie zapisu, poprzez wskazanie, że łączna wysokość odszkodowania wraz z naliczonymi karami nie przekroczy całkowitej wartości umowy. Wykonawca zwraca uwagę, że wskazanie maksymalnej wysokości odszkodowania umożliwia oszacowanie ryzyka związanego z realizacją umowy."

aktualny zapis – było

Niezależnie od kar umownych określonych powyżej, Zamawiający ma prawo dochodzenia od Wykonawcy odszkodowania, do wysokości poniesionej rzeczywistej szkody z tytułu niewykonania lub nienależytego wykonania Umowy (z wyłączeniem utraconych korzyści).

Odp. - zapis po zmianie - jest

Niezależnie od kar umownych określonych powyżej, Zamawiający ma prawo dochodzenia od Wykonawcy odszkodowania, do wysokości poniesionej rzeczywistej szkody z tytułu niewykonania lub nienależytego wykonania Umowy (z wyłączeniem utraconych korzyści). W przypadku dochodzenia odszkodowania przewyższającego wysokość naliczonych kar umownych łączna wysokość odszkodowania wraz z naliczonymi karami nie przekroczy całkowitej wartości umowy określonej w § 3 ust 1.

3. Pytania / wnioski o wyjaśnienia z dnia 08.06.2021 złożone przez P4 Sp. z o.o.

„- Czy dopuszczacie Państwo możliwość złożenia oferty osobiście?”

Odp. Zamawiający nie dopuszcza składania ofert osobiście.

„- Czy dopuszczacie Państwo podpisanie umowy z wykonawcą w oparciu o „Standardowa Umowę Ramową” oraz „Umowę na świadczenie usług telekomunikacyjnych” (dokumenty akceptowane przez UKE)”

Odp. Zamawiający nie dopuszcza podpisania z Wykonawcą "Standardowej Umowy Ramowej" oraz "Umowy na świadczenie usług telekomunikacyjnych"

„- Prośba o wyjaśnienie – Czy Zamawiającym jest Gmina Miejska Kraków i ten podmiot podpisuje umowę z operatorem, a faktura powinna być wygenerowana na Straż Miejską Miasta Krakowa?”

Odpowiedź:

umowa jest zawierana

pomiędzy

Gminą Miejską Kraków, REGON 351554353, NIP 6761013717, z siedzibą w Krakowie (31-004), pl. Wszystkich Świętych 3-4, zwaną w dalszej treści Zamawiającym, reprezentowanym przez- Straż Miejska Miasta Krakowa z siedzibą w Krakowie (31-416), ul. Dobrego Pasterza 116, działającego na podstawie Pełnomocnictwa Nr Prezydenta Miasta Krakowa z dnia r.,

natomiast

prawidłowo sporządzona faktura musi zawierać następujące dane:

Nabywca – Gmina Miejska Kraków, Plac Wszystkich Świętych 3-4, 31-004 Kraków, NIP 6761013717;

Odbiorca / Płatnik - Straż Miejska Miasta Krakowa, ul. Dobrego Pasterza 116, 31-416 Kraków,

AKCEPTUJĘ

Zastępca Komendanta Radosław Gądek